

نموذج التصريح عن الذمة المالية والمصالح في لبنان
والخارج^٢ المتوجب على الموظف العمومي^٣
طبقاً لموجبات قانون الإثراء غير المشروع^٤



الجمهورية اللبنانية

التصريح الأخير ☐

تصريح الدوري ☒

التصريح الأول ☐

نوع التصريح

البيانات الشخصية للمكلف بالتصريح وللأزواج والأولاد القصر

أية جنسية أخرى ☒ كلا ☐ حدد الكنتية

الإسم الثلاثي للمكلف بالتصريح جيمال ياسر المايلوف

مكان الولادة انطلياس

البلدة/المدينة انطلياس

تاريخ الولادة ١٩٧٣ / ١٤ / ٠٤

اليوم الشهر السنة

رقم السجل ٧٠٤٠٦٥

الرقم الضريبي ٧٠٤٠٦٥

نوع العمل

الوظيفة عضو الهيئة الوطنية الدرجة الوظيفية مئة أولى الجهة الوظيفية

عنوان الإقامة الفعلية/ البريد الإلكتروني/ الهاتف

منزل/بناية المحلف ط ب شارع ٧ حي جبل لبنان محافظة

منطقة/بلدة الربوة - قرية شمرن قضاء المتن

عنوان البريد هاتف ٧٠ - ٩٦٤ خليوي

عنوان البريد الإلكتروني EMAIL joe.maalouf@NACC.gov.lb

أرمل ☐

مطلق ☐

منفصل ☐

متزوج ☐

عازب ☐

الوضع العائلي

تاريخ ولادة الأبناء

أسماء الأولاد القصر

الاسم الثلاثي للزوج/ الزوجة

اليوم ١٥ الشهر ٤ السنة ٢٠١٤

الينا

اليوم ١ الشهر ١ السنة ٢٠١٤

اليوم ١ الشهر ١ السنة ٢٠١٤

اليوم ١ الشهر ١ السنة ٢٠١٤

١ تستعمل هذه الاستمارة للأنواع الثلاثة من التصاريح المتوجبة: عند الدخول الى الوظيفة (التصريح الأول)، كل ثلاث سنوات تلي التصريح الأول (التصريح الدوري) وعند انتهاء الوظيفة (التصريح الأخير).

٢ استعمال أوراق منفصلة لاستكمال المعلومات المطلوب التصريح عنها اذا كانت المساحة في هذه الاستمارة لا تكفي؛ الرجاء الإشارة في كل صفحة إضافية موضوع التصريح الخاص الإضافي.

٣ يجب الحرص على ان يكون التصريح كاملاً ودقيقاً وصحيحاً. للتذكير، يعتبر التصريح الكاذب جرماً جزائياً يرتب على المخالف عقوبة الحبس من ستة اشهر الى سنة وغرامة تتراوح بين ١٠ و ٢٠ مرة الحد الأدنى الرسمي للأجور.

٤ استعمال استمارة مختلفة لكل من الأزواج والزوجات والأولاد القصر الذين لديهم ذمة مالية يجب التصريح عنها كونهم يعتبرون بمثابة الشخص الواحد مع المكلف في هذه الحالة الرجاء كتابة اسم الزوج أو الزوجة أو الأولاد في حانة المكلف بالتصريح.

التوقيع

صفحة رقم ١

أولاً - الدّخل من المصادر التي توفرها الوظيفة العمومية°

الوظيفة الأساسية	عضو الرابطة الوطنية لمكافحة الفساد	
الراتب الأساسي	حاي عازي راتب اعضاء المجلس الدستوري ل.ل	
متّمات الراتب	ل.ل	
المكافآت والعلاوات	ل.ل	
أي دخل إضافي بسبب الوظيفة أو بمناسبتها	ل.ل	
المجموع	ل.ل	

الوظائف الأخرى، الحالية والسابقة

الوظيفة	
الراتب الأساسي	
متّمات الراتب	
المكافآت والعلاوات	
أي دخل إضافي بسبب الوظيفة أو بمناسبتها	
المجموع	

الوظيفة	
الراتب الأساسي	
متّمات الراتب	
المكافآت والعلاوات	
أي دخل إضافي بسبب الوظيفة أو بمناسبتها	
المجموع	

° الرجاء كتابة الأرقام بالأحرف العربية (١٢٣) وتفتيحها بالكلمات المناسبة (مثلاً: خمسة ملايين ومئتي ألف ليرة لبنانية أو بالدولار). يمكن تعبئة القيم المالية بالليرة اللبنانية أو بالدولار الأميركي أو بآلة عملة أخرى يحصل بموجبها الدخل (مثلاً: اليورو).

التوقيع

الوظائف الأخرى، الحالية والسابقة

الوظيفة

الراتب الأساسي

متممات الراتب

المكافآت والعلاوات

أي دخل إضافي بسبب
الوظيفة أو مناسبتها

المجموع

الوظيفة

الراتب الأساسي

متممات الراتب

المكافآت والعلاوات

أي دخل إضافي بسبب
الوظيفة أو مناسبتها

المجموع

الوظيفة

الراتب الأساسي

متممات الراتب

المكافآت والعلاوات

أي دخل إضافي بسبب
الوظيفة أو مناسبتها

المجموع

المجموع العام

التوقيع

ثانياً - الأموال المنقولة في لبنان والخارج

الأموال المنقولة

الأموال النقدية والشيكات المصرفية التي تتجاوز عشر مرات الحد الأدنى الرسمي للأجور أو ما يعادلها بالعملات الأجنبية.

الوصف	القيمة كـ USD
١ أموال نقدية	
٢	
٣	

الأموال المودعة لدى المصارف و/أو المؤسسات المالية التي تتجاوز عشر مرات الحد الأدنى الرسمي للأجور أو ما يعادلها بالعملات الأجنبية.

حساب رقم ١	حساب رقم ٢
المصرف	المصرف
عنوانه	عنوانه
رقم الحساب	رقم الحساب
IBAN	IBAN
القيمة المودعة	القيمة المودعة
العملة	العملة

حساب رقم ٣	حساب رقم ٤
المصرف	المصرف
عنوانه	عنوانه
رقم الحساب	رقم الحساب
IBAN	IBAN
القيمة المودعة	القيمة المودعة
العملة	العملة

التوقيع

الوصف	المعادن الثمينة والألماس والأحجار الكريمة غير المصاغة التي تتجاوز قيمتها المقدرة عشر مرات الحد الأدنى الرسمي للأجور أو ما يعادلها بالعملات الأجنبية.	القيمة المقدرة
الوصف	الحلى والمجوهرات التي تتجاوز قيمتها المقدرة عشر مرات الحد الأدنى الرسمي للأجور أو ما يعادلها بالعملات الأجنبية.	القيمة المقدرة
الوصف	الساعات الثمينة التي تتجاوز قيمتها المقدرة عشر مرات الحد الأدنى الرسمي للأجور أو ما يعادلها بالعملات الأجنبية.	القيمة المقدرة
الوصف	اللوحات والتحف الفنية التي تتجاوز قيمتها المقدرة عشر مرات الحد الأدنى الرسمي للأجور أو ما يعادلها بالعملات الأجنبية.	القيمة المقدرة
الوصف	قطع الأثاث المنزلي التي تتجاوز قيمتها المقدرة عشرون مرة الحد الأدنى الرسمي للأجور أو ما يعادلها بالعملات الأجنبية.	القيمة المقدرة
الوصف	المركبات الآلية البرية على أنواعها. الطائرات والسفن واليخوت و أية آلة ميكانيكية أخرى.	القيمة المقدرة
الوصف	أية أموال منقولة أخرى التي تتجاوز قيمتها المقدرة عشر مرات الحد الأدنى الرسمي للأجور أو ما يعادلها بالعملات الأجنبية.	القيمة المقدرة

القيمة المقدرة \$ ٤١,٠٠٠
واحد وأربعون ألف دولار
أميركي

الوصف YELLOW GOLD BLUE
SUBMARINE - Rolex
ساعة

القيمة المقدرة \$ ٢٥٠,٠٠٠
خمس وعشرون ألف دولار
أميركي

الوصف اثاث منزل كامل
حيث الإقامة

القيمة المقدرة \$ ١٥٠,٠٠٠
خمس عشر ألف دولار
أميركي

الوصف سيارة هاندا Cx3
معدّل C-18

القيمة المقدرة \$ ٨١,٠٠٠

الوصف

المجموع

التوقيع

رقم العقار ١١/ ٢٤٦٠ المنطقة العقارية حرنة شهران (البرية)
☒ ممسوح ☐ غير ممسوح نوع الملكية ☐ رقة ☐ استثمار ☒ غيره (حدد) ملك

نسبة الملكية من ٢٤٠٠ سهم ٢٤٠٠ المساحة ٢٢٠ متر مربع

الحقوق والإرتفاقات المرتبطة بالعقار

القيمة المقدرة للمتر المربع ١٠٥٠٠ ١.٥ القيمة الإجمالية ٢٢٠,٠٠٠ \$ دولار أميركي سند

سند التملك ☐ شراء مسجل ☐ وكالة غير قابلة للعزل ☐ وعد بالبيع مسجل ☐ غيره (حدد) ☐

بيانات إضافية

رقم العقار المنطقة العقارية
☐ ممسوح ☐ غير ممسوح نوع الملكية ☐ رقة ☐ استثمار ☐ غيره (حدد) ☐

نسبة الملكية من ٢٤٠٠ سهم المساحة

الحقوق والإرتفاقات المرتبطة بالعقار

القيمة المقدرة للمتر المربع القيمة الإجمالية ل.ل.

سند التملك ☐ شراء مسجل ☐ وكالة غير قابلة للعزل ☐ وعد بالبيع مسجل ☐ غيره (حدد) ☐

بيانات إضافية

التوقيع

رقم العقار

المنطقة العقارية

ممسوح ☐ غير ممسوح ☐ نوع الملكية ☐ رقة ☐ استثمار ☐ غيره (حدد) ☐

المساحة

نسبة الملكية من ٢٤٠٠ سهم

الحقوق والإرتفاقات المرتبطة بالعقار

القيمة المقدرة للمتر المربع

القيمة الإجمالية

ل.ل

سند التملك

شراء مسجل ☐وكالة غير قابلة للعزل ☐وعد بالبيع مسجل ☐غيره (حدد) ☐

بيانات إضافية

رقم العقار

المنطقة العقارية

ممسوح ☐ غير ممسوح ☐ نوع الملكية ☐ رقة ☐ استثمار ☐ غيره (حدد) ☐

المساحة

نسبة الملكية من ٢٤٠٠ سهم

الحقوق والإرتفاقات المرتبطة بالعقار

القيمة المقدرة للمتر المربع

القيمة الإجمالية

ل.ل

سند التملك

شراء مسجل ☐وكالة غير قابلة للعزل ☐وعد بالبيع مسجل ☐غيره (حدد) ☐

بيانات إضافية

التوقيع

نوع الحق العيني العقاري^٧

رقم العقار

المنطقة العقارية

ممسوح ☐ غير ممسوح ☐

نوع الملكية ☐ رقة ☐ استثمار ☐

نسبة الملكية من ٢٤٠٠ سهم

المساحة

الحقوق والإرتفاقات المرتبطة بالعقار

القيمة المقدرة للمتر المربع

القيمة الإجمالية

سند التملك ☐ شراء مسجل ☐ وكالة غير قابلة للعزل ☐ وعد بالبيع مسجل ☐ غيره (حدد) ☐

بيانات إضافية

ل.ل

نوع الحق العيني العقاري^٧

رقم العقار

المنطقة العقارية

ممسوح ☐ غير ممسوح ☐

نوع الملكية ☐ رقة ☐ استثمار ☐

نسبة الملكية من ٢٤٠٠ سهم

المساحة

الحقوق والإرتفاقات المرتبطة بالعقار

القيمة المقدرة للمتر المربع

القيمة الإجمالية

سند التملك ☐ شراء مسجل ☐ وكالة غير قابلة للعزل ☐ وعد بالبيع مسجل ☐ غيره (حدد) ☐

بيانات إضافية

ل.ل

٧ مثلاً، مرسوم يجيز استثمار أملاك عمومية، إيجار طويل الأجل (يتجاوز ١٠ سنوات)، إيجار تملي

التوقيع

رابعاً- المصالح التي ينتج عنها مداخل في لبنان والخارج

أ - جميع النشاطات والاستثمارات في المشاريع الاقتصادية

بدلات الإيجارات

العقار المؤجر

الدخل السنوي من البدلات

النشاطات والاستثمارات في أية مشاريع إقتصادية والمصالح الائتمانية^٨

النشاط	المساهمة أو دور المصريح في النشاط	الدخل
١		
٢		

السندات والمحفظات الاستثمارية على أنواعها

نوع السندات	رقم الحساب
المصرف	القيمة المودعة
عنوانه	العملة
الشراكة	الحصص
الأسهم	الشهادات

ب - ١ - المناصب والأدوار في القطاع العام

المناصب والأدوار والوظائف والعضويات، إن كانت بالتعيين أو بالانتخاب، في أي شخص من أشخاص القانون العام^٩

المنصب أو الوظيفة	المنصب أو الوظيفة
اسم ونوع الشخص القانون العام	اسم ونوع الشخص القانون العام
الدخل	الدخل
ل.ل	ل.ل

٨ مثلاً: كالشراكة، الحصص، الأسهم والسندات، أية شهادات أو صكوك أو سندات مرتبطة عواندها بتدفقات مالية ناجمة عن أسناد تجارية أو أوراق مالية أو أرباح أسهم أو فوائد سندات؛
٩ مثلاً: عضوية مجالس إدارة المؤسسات العامة والهيئات الرقابية واللجان والوظائف الاستشارية في الإدارات العامة بما فيها الهيئات المنظمة بقوانين أو البلديات أو اتحاداتها؛

التوقيع

ب - ٢ - المناصب والأدوار في القطاع الخاص

المناصب والأدوار والوظائف والعضويات، إن كانت بالتعيين أو بالانتخاب، في أي شخص من أشخاص القانون الخاص^{١٠}

المنصب أو الوظيفة	المنصب أو الوظيفة
اسم ونوع الشخص القانون العام	اسم ونوع الشخص القانون العام
الدخل	الدخل

ج - العلاقات المهنية

العلاقات المهنية ^{١١}	اسم العميل	مجال العمل	الدخل
١			
٢			
٣			
٤			

د - مصالح أخرى ينتج عنها حقوق مباشرة وحقوق إقتصادية

مصالح أخرى عن الحقوق الاقتصادية Beneficial Ownership	مصدر المصلحة	الشخص المتولي الحق الأصلي	الدخل
١			
٢			
٣			

١٠ مثلاً: عضوية مجالس الإدارة وعضوية الشركات والجمعيات والأندية والنقابات المهنية، وأي تكتل شركات محلية و/أو أجنبي فازت بعقد التزام أو شراكة بين القطاعين العام والخاص؛
١١ مثلاً: عقود استشارية، وكالات. يكتفى بالتصريح عن المجالات الاقتصادية والمهنية لعمل كل من الزبائن والمولكين الرئيسيين.

التوقيع

خامساً- المصالح التي لا ينتج عنها مداخيل داخل وخارج لبنان

المساهمات في أية مشاريع ونشاطات^{١٢}

النشاط

المساهمة او دور المصرح في النشاط

المساهمات في أية مشاريع ونشاطات

النشاط

المساهمة او دور المصرح في النشاط

المناصب والأدوار والوظائف والعضويات، إن كانت بالتعيين أو بالانتخاب، في أي شخص من أشخاص القانون العام^{١٣}

اسم ونوع شخص القانون العام

المنصب أو الوظيفة

١

٢

٣

المناصب والأدوار والوظائف والعضويات، إن كانت بالتعيين أو بالانتخاب، في أي شخص من أشخاص القانون الخاص^{١٤}

اسم ونوع شخص القانون الخاص

المنصب أو الوظيفة

١

٢

٣

مجال العمل

اسم العميل

العلاقات المهنية^{١٥}

١

٢

٣

١٢ مثلاً: كالشراكة، الحصص، الأسهم والسندات، أية شهادات أو صكوك أو سندات مرتبطة عوائدها بتدفقات مالية ناجمة عن أسناد تجارية أو أوراق مالية أو أرباح أسهم أو فوائد سندات؛

١٣ مثلاً: عضوية مجالس إدارة المؤسسات العامة والهيئات الرقابية واللجان والوظائف الاستشارية في الإدارات العامة مما فيها الهيئات المنظمة أو البلديات أو اتحاداتها؛

١٤ (مثلاً: عضوية مجالس الإدارة وعضوية الشركات والجمعيات والأندية والنقابات المهنية، وإي تكتل شركات محلية و/أو اجنبية فازت بعقد التزام أو شراكة بين القطاعين العام والخاص)؛

١٥ مثلاً: عقود استشارية، وكالات، يكتفى بالتصريح عن المجالات الاقتصادية والمهنية لعمل كل من الزبائن والموكليين الرئيسيين.

التوقيع

المجموع

الدفعة الشهرية الشروط المرتبطة

مجموع

الدفعة الشهرية الشروط المرتبطة

التوقيع

ب - إيجارات

بدل الإيجار المطلوب	
بيانات الدائن	
بيانات المدين	
بيانات الدين	تاريخ الدين
ضمانات الدين	اليوم / الشهر / السنة
الفوائد المترتبة	الشروط المرتبطة
بيانات إضافية	الدفعة الشهرية
أية التزامات وديون أخرى	
المجموع	

ج - إلتزامات أخرى

بدل الإيجار المطلوب	
بيانات الدائن	
بيانات المدين	
بيانات الدين	تاريخ الدين
ضمانات الدين	اليوم / الشهر / السنة
الفوائد المترتبة	الشروط المرتبطة
بيانات إضافية	الدفعة الشهرية
أية التزامات وديون أخرى	
المجموع	

التوقيع

مداخل من نشاطات تجارية مختلفة

هبات

الأموال المنتقلة بالإرث أو الوصايا؛

أية مداخل أخرى غير ملحوظة في هذه الإستمارة

المجموع

انا الموقع ادناه أقر واتعهد، وتحت طائلة المسؤولية القانونية، عني وعن زوجي/زوجتي وأولادي القَصْر (متى وجدوا) بأن التصريح المدون في هذه الإستمارة هو تصريح صحيح وكامل عن ذمتي المالية وعن مصالحتي وعن زوجي/زوجتي و(أولادي القصر) في لبنان وفي الخارج وحتى تاريخه المدون ادناه.

نوع التصريح^{١٦}: دوري

التاريخ: ٢٠٢٠ الاسم الثلاثي: جوانياس المخلص

التوقيع: جوانياس المخلص

١٦ عند الدخول الى الوظيفة (التصريح الأول)، كل ثلاث سنوات تلي التصريح الأول (التصريح الدوري) وعند انتهاء الوظيفة (التصريح الأخير).

التوقيع: جوانياس المخلص